

DES ANCIENS PRISONNIERS DE GUERRE
DES STALAGS

V et X

REDACTION ET ADMINISTRATION:

46, rue de Londres, 75008 Paris - Tél.: 01 45 22 61 32

DEJEDINEN DUXXXXIIVIEN 175

Compte chèques postaux : 3 610 79 H Paris AMICALE V A - V C

Inscription à la Commission Paritaire N° 785-D-73

# Le mot du Président

Bien que les années s'estompent dans l'avancée du siècle qui, bientôt laissera pace à ce millénaire que d'aucuns qualifient par avance d'exceptionnel (le sera-t-il pour le bien ou le malheur de l'humanité?) il en fut une qui nous tint en haleine et fit lever, en nos cœurs de captifs un germe d'espoir...

Février 1943... Il y a cinquante quatre ans... A pareille époque, nous nous éveillâmes avec cette nouvelle incroyable : Stalingrad venait de tomber, une armée allemande, après d'effroyables pertes, venait de capituler dans le gel et la faim !

Dans quelques kommando d'importance que ce soit, un poste à galène traînait toujours quelque part, dans une paillasse ou un polochon et la Suisse était proche...

Arrivés au travail — j'étais alors à NSU Neckarsulm — Nous propageons la nouvelle à des ouvrières et des ouvrières goguenards et sûrs de la victoire des armées du Führer... S'il y a eu capitulation, c'est celle du Russe. Jamais on avait vu une armée du Führer rendre les armes!

Les camarades qui ont pris la Suisse auraient-ils mal entendu ou la sérieuse radio helvétique aurait-elle lancé un bobard? Les Allemands hilares nous traitent sans méchanceté de doux rêveurs et, à la pose, près de la carte de l'Europe semée d'une multitude de petits drapeaux à croix gammée qui tapisse tout un mur de la cantine, certains nous offrent une café-ersatz bien chaud...

Mais, deux jours plus tard, figures longues d'une aune et gardiens à ne pas prendre avec des pincettes... Le traîte! Le félon! A peine promu Feldmarschal par le Führer lui-même, Von Paulus capitule avec ce qu'il reste d'armée! Mais hélàs, dans cette gigantesque et malheureuse aventure, chaque ouvrier, chaque ouvrière a, qui un père, un mari, un frère, un fils, un gendre, un fiancé...

Nous étions prisonniers de guerre et tout un événement néfaste était bon pour saper le moral d'un peuple que nous avions, au fil des mois, appris à apprécier. Et j'avoue qu'avec

certains camarades, à des hommes et des femmes aux yeux rougis d'insomnie et de pleurs, j'ai fait des gorges chaudes, des rapprochements, sur un ton tragico-ironique entre Hitler et Napoléon, à la seule mais énorme différence, que les soldats du second avaient tenu, dans leur retraite, en mangeant leurs chevaux, tandis que les Allemands n'avaient qu'à lever les mains et se rendre devant leurs engins dont le sang de gaz-oil était gelé... et d'enfoncer le clou devant les têtes baissées sous le poids de l'adversité en mettant dans le même sac Stalingrad et la Bérézina, talons d'Achille d'armées jusqu'alors invaincues et conséquences de l'entêtement de mégalomanes, assurant enfin ces pauvres gens que les Russes envoyaient pourrir leurs prisonniers dans les glaces de Sibérie et que l'invasion qui allait suivre serait du rouleau compresseur et n'aurait rien à envier à celle des Huns en fait d'exaction et de sauvagerie, en réponse aux ignobles conditions faites aux civils russes déportés dans les usines du Reich. (A l'époque, nous ne pouvions pas leur citer un quelconque châtiment consécutif aux camps de la mort, ceux-ci n'ayant pas encore été dévoilés au grand

Il m'arrive, parfois, lors de longues heures d'insomnie, de revoir ces visages tragiques d'hommes et de femmes... Alors, j'éprouve une sorte de honte à postériori... Et pourtant... Y avait-il méchanceté de notre part ? Non ! de la haine ? Certainement pas ! Nous étions prisonniers de guerre. C'était de l'auto défense, c'était de bonne guerre et notre seul arme... avec le sabotage discret...

Je reviens fin 1996 et rends hommage à notre ministre de tutelle, Pierre PASQUINI, de na pas avoir suivi l'opportunisme sans gloire de la majorité de la classe politique droite-gauche et la presque totalité des mouvements charitatifs dans l'affaire des rap NTM, rap de la haine s'il en est, dans un but pien précis de déstabilisation morale de ca pays déjà bien malade, condamnation jugée comme une atteinte à la liberté d'expression et à celle des droits de l'homme!

Jacques LUCAS.

## NOS REPAS MENSUELS ONT LIEU A 12 H 45 au ROYAL TRINITE

59, rue de Châteaudun Angle de la place de la Trinité et de la rue de la Chaussée-d'Antin Tél.: 01 48 74 31 83

Métro : Trinité d'Estienne-d'Orves

#### DATES A RETENIR

Pour nos prochains rendez-vous mensuels

JEUDI 6 FEVRIER 1997 Repas mensuel

JEUDI 6 MARS 1997 Repas mensuel

dez (Aveyrc★)

JEUDI 3 AVRIL 1997 Assemblée Générale et repas mensuel

> SAMEDI 19 et DIMANCHE 20 AVRIL 1997

Journée belgo-française à Namur

# NOTRE ASSEMBLEE GENERALE

Elle aura lieu le jeudi
3 avril 1997 et nous
comptons sur la présence du plus grand
nombre d'entre vous.
Nous mettrons le « Pouvoir » dand le prochain
numéro du « Lien ».

## AMITIES...

 — Mme Désiré BEAUGE-RAND, Sartrouville (Yvel.).

— Mme Marie-Thérèse BRIOT, Le Thillot (Vosges).

— Mme Jean MARCOUX, Villemomble (S.-St-Denis).

— Mme Jean ARGOUD, Le Pecq (Yvel.).

— Mme Odette AUDA, Ermont (Val-d'Oise).

# SOUVENIRS...

Voici l'histoire, qu'avec ses vœux nous conte « le grand Jules » de Senones (Vosges).

En avril 40 j'étais de veille à ma tourelle de 75 (ouvrage du Schiesseck Bitche) de 20 h à 4 h du matin.

A 23 heures « alerte », le P.C. nous donne la direction, on fait faire demi-tour à la tourelle, munitions, boîtes à mitraille, puis les éléments de tir de feu au commandement.

A 3 heures du matin, fin d'alerte, on retire les boîtes à mitraille (portée maxi 1 500 mètres). Pas de doute c'était contre du personnel.

A 9 h, je vais au P.C. et demande au capitaine pourquoi l'alerte?

Réponse : au bloc 9 ils se sont pris pour Jeanne d'Arc, ils ont entendus des voix !!!

Le bloc 9, c'était Emile BATUT (notre camarade voisin et ami de BASTIDE à Chrarenton le Pont).

Il ne se souvient pas, mais il n'était peut-être pas de service cette nuit là.

En 1955, je fais une période à Bitche, caserne TESSIER 37° B.O.A. et je vais dire bonjour à mon ami Eugène CRE-MER (Grande quincaillerie à Bitche), Sous-off de réserve, il était avec moi à la tourelle.

 Tu te souviens de l'alerte boîtes à mitraille, me demandet-il. Oui.

Et il continue :

Il y a deux ou trois ans (52-53), un dimanche, je prenais l'apéritif au café à côté.

Deux couples d'Allemands parlaient du Schiesseck...

 Je m'excuse, vous parlez du Fort ? Oui, vous connaissez aussi ? J'ai fait la guerre là.

L'un des Allemands lui dit alors :

J'étais officier de corps franc. Mes supérieurs m'ont demandé de me rendre compte s'il y avait une garde la nuit dans les observatoires de la Ligne Maginot.

Le plus facile, pour nous c'était celui au-dessus de la côte du Schiesseck à la sortie de Bitche. Avec deux hommes, j'ai traversé le no man's land, marché dans le fossé au bord de la route et en arrivant aux barbelés près de la cloche, j'ai dit à mes hommes à mi-voix : voilà l'observatoire.

J'entendis alors une voix qui disait : j'ai entendu parler, mais je n'ai rien compris. enis (seld

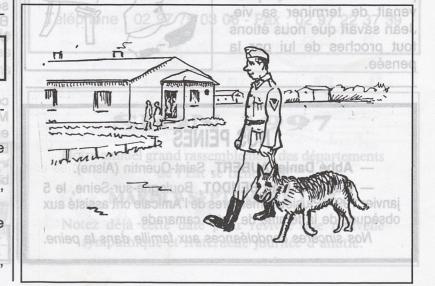
Il téléphonait et moi je comprenais le français.

Quelques instants après, un projecteur puissant éclairait un angle, s'arrêtait quelques secondes et reprenait...

Mes deux hommes et moi à plat ventre dans le fossé firent marche arrière jusqu'à la sortie du faisceau lumineux.

Il a fallu que j'attende quinze ans pour connaître l'histoire vraie :

Ce n'était pas Jeanne d'Arc!



# « LE LIEN » EDITION DE L'AMICALE DES STALAGS V A - V C

# LE DEJEUNER DU 9 JANVIER 1997



Etaient présents : L'Abbé Noël BALLAZ - Paul MAL-VAUX - VERBA et Mme -VANDEN BORNE - Mme ROSE - Bernard - PIGNET -FOMPROIX - DELSART -Mme PAUL - ABRAMO -BROCHETON et Mme -MOURRIER et Mme - Mme HADET - APPERT et Mme -Daniel GIBOUT (filleul de Mme APPERT)

Absents excusés: Le Président J. LUCAS - Abbé BOYER CHAMMARD - COIN et Mme - BASTIDE - MGNOT - Mme LERAT - Mme RICHER, souffrants.

Absence remarquée : A. LENZI.

Absence inexplicable : Mme H.A. JOUEO.

Absence expliquées : Albert GUERRIER (il a passé les fêtes à Paris et se remet de ses émotions gustatives, mais il est en pleine forme) - SAHUC et Mme (indisponibles) ainsi que Mmes LEBAS et BRICOUT.

Le cadeau à la Dame : Pour Mme ROSE. Il s'agissait d'une jolie boîte en cristal transalpin qu'elle remplira de bonbons au miel ou bien au poivre (pour offrir...).

La Bouteille du PG : Pour René APPERT.

Nous étions une fois encore réunis pour échanger les vœux, toujours fervents, dans l'amitié qui nous unit depuis si longtemps.

Mais Jean BEUDOT n'était pas avec nous. Françoise venait de terminer sa vie. Jean savait que nous étions tout proches de lui par la pensée. Ce jour-là, pourtant, le froid était moins vif et le soleil brillait sur Paris. Etonnant contraste! C'est sans doute pour combattre ma mélancolie que Marguerite TAUPIN (par téléphone) m'a demandé de transmettre ses vœux à nos amis présents et le souvenir de Maurice.

Avant de nous quitter, il y a eu des Rois et des Reines d'un jour. Je les ai oubliés mais il se reconnaitront et me pardonneront peut-être.

Le prochain déjeuner aura lieu le jeudi 6 février. Venez nombreux (ses), c'est bon pour le moral.

> Amitiés, Louis BROCHETON.

#### INFORMATIONS DIVERSES

Les nouvelles de nos amis NAROUN sont aussi bonnes que possible. Ils font des vœux pour le bonheur de tous.

Armand ISTA, Président de nos amis belges se déplace difficilement mais sera à la tête de ses troupes les 19 et 20 avril 1997, à Namur. Il espère que les V et X français se déplaceront en grand nombre.



# **NOS PEINES**

- Abbé Daniel AUBERT, Saint-Quentin (Aisne).
- **Madame Jean BEUDOT**, Boulogne-sur-Seine, le 5 janvier 1997. Plusieurs membres de l'Amicale ont assisté aux obsèques de la femme de notre camarade.

Nos sincères condoléances aux famille dans la peine.

# DES NOUVELLES DE...

 Nous sommes heureux de recevoir les vœux de Madame Pierre BLAISON de Verdun (Meuse), veuve de notre ancien et regretté Président

\*\*\*

— Madame veuve Robert MAUCOURT, d'Eteignières (Ardennes) écrit : « Que cette année nouvelle vous donne le courage de continuer pour le bonheur qu'apporte ce Lien à tous et qu'il nous rappelle nos maris.

\*\*\*

— Mes meilleurs vœux à tous, mais je regrette de ne jamais rien lire sur ceux dont mon mari me parlait.

C'est Madame Charles DAIGNY, d'Hangest en Santerre (Somme).

Pouvez-vous nous donner quelques précisions sur son Kommando, des noms de camarades?

\*\*\*

 Vœux au Bureau et aux anciens de NSU et de Liechtenfield, de Gabriel GUIZARD, Rodez (Aveyron).

\*\*\*

— A tous, beaucoup d'années à vous dévouer. De tout cœur, je vous dis merci et bonne année 1997. 40-45 c'est bien loin...

C'est Pierre VIOLEAU de Barbâtre, lle de Noirmoutier (Vendée).

J'ai lu ton poème avec émotion et nous le publierons... Tiens, pour ton 93° anniversaire. Mais, je t'écrirai d'ici là. P. BAROZZI.

\*\*

— De l'abbé Joseph ADNET, Francheville (Rhône). Bonne année à tous et particulièrement aux camarades de Pforsheim (ferme et ville), Mannheim, Rastadt, Offenburg. Et merci pour le Lien.

\*\*\*

— Mon bon souvenir aux anciens de Laufen am Neckar, aux sous-off. de Malsbach Volk, Heilbronn Mineral Vasser, Bad Peterstaf, de René BLANC, Bois-Guillaume (Seine Maritime).

\*\*\*

— A tous ceux qui ont connu Robert, Madame Robert MAITRE de Besançon (Doubs) envoie ses amitiés sincères. Elles est contente de recevoir « Le Lien » qu'elle lit avec beaucoup de plaisir.

\*\*\*

PAGE 2



— Meilleurs vœux pour que l'année nouvelle soit plus agréable pour tout le monde écrit Victor STURM, de Terville (Moselle) dont la santé ne s'améliore pas. Il ne peut plus guère se déplacer en dehors du fauteuil roulant. Heureusement sa femme l'aide beaucoup.

Il ajoute : « Je lis toujours « Le Lien » avec beaucoup de plaisir d'avoir des nouvelles des copains. Malheureusement il en disparait chaque jour ».

\*\*\*

— « Le Lien » me fait toujours plaisir, écrit Vincent CONAN, de Fenmarch (Finistère). Je n'oublie pas les anciens de Salamander et j'envoie mes amitiés à tous.

\*\*\*

 Mes meilleurs vœux à tous, surtout la santé. Je reçois régulièrement le journal, bien construit et bien présenté.

C'est Mme Lucie CHEROU-VRIER, de Noisy-le-Grand (Seine-Saint-Denis).

Vous allez me faire rougir! Pourquoi ne venez-vous pas à un premier jeudi pour me le dire de vive voix? (Je serai à celui d'avril).

\*\*\*

— Je pense avec émotion à toutes les personnes seules pour ces fêtes, écrit Madame Yvette BETTER de Toul (Meurthe-et-Moselle) en envoyant ses vœux pour toutes nos familles.

\*\*\*

— Meilleurs vœux et bonne santé à toute l'équipe si dévouée du « Lien » que j'ai toujours plaisir à lire.

Ma santé n'a pas été brillante cette année et je me

### **CHANGEMENT D'ADRESSE**

Madame Louise
 JOUSSEMET, Maison de
 Retraite, avenue des Corsaires, Saint-Martin-de-Ré (Charente.-Maritime).

retrouve en maison de retraite. Le moral se maintient malgré tout.

Bon souvenir aux copains de mon mari à Grossbotward. Hélas! les rangs s'éclaircissent de plus en plus.

C'est Madame Louise JOUSSEMET, de Saint-Martinde-Ré (Ch.-Mme).

\*\*\*

— Avec ses amitiés à tous, Lucien BLAISE, de Tomblaine (Meurthe-et-Moselle), envoie son bon souvenir à POIROT et KELLER.

Pour POIROT, hélas !...

\*\*\*

Les années passent, nous avons tous des petits problèmes de santé, mais à nous de garder un moral d'acier, qui est d'ailleurs le meilleur élixir.

Cette grande amitié fraternelle qui existe entre nous depuis un demi-siècle vivra encore en l'an 2000, la flamme brûlera encore.

Le roman d'André BERSET, « Le Taulard » est-il en vente en librairie ? C'est une page d'histoire que nous pouvons faire lire à nos petits-enfants car il m'arrive encore de leur en parler!

C'est Emile CHAGOT, de Corbeil-Essonnes (Essonne).

\*\*\*

A tous les anciens P.G., bonne année, bonheur et paix. Nous avons évoqué ces souhaits avec nos amis, nos enfants et petits-enfants à l'occasion de nos noces d'or. Merci pour « Le Lien » et aux dévoués du Bureau.

C'est Nicolas ADAM, de Chaniers (Char.-Mme) et sa femme Jeannette...

... Que nous félicitons et à qui nous souhaitons toute la suite

\*\*\*

— Je souhaite vivement rencontrer des amis V A de Paris au dîner fin avril à Namur. Bonne et heureuse année aux membres de votre Amicale, et que 1997 soit de douceur et de paix pour tous.

C'est Madame J.-S. SLEE-GERS, de Bruxelles, compagne de Jean VILLAIN, décédé.

\*\*\*

### AMITIES DE...

- Madame Yves LE GUIL-LOU, Paris.
- Madame Marie-Thérèse AUBRY, Angers (Maine-et-Loire).
- Madame Marie-Thérèse
   NASMET, de Saint-Sever dans les Landes.
- Henry VERGBE, d'Epinal (Vosges).



**JANVIER 1997** 

# LE MANS

# Samedi 15 mars 1997 Journée amicaliste régionale

Amicalistes des Pays de Loire et des régions voisines, pour assurer la pérennité de notre rencontre annuele, nous vous convions avec votre famille et vos amis le

Samedi 15 mars 1997

salle Alexis Bonnet, 14, rue du Père Mersenne, 72000 Le Mans.

- 9 h 30, accueil des participants
- 10 heures, Assemblée Générale que présidera un membre du Bureau national de l'UNAC, elle sera suivie d'un vin d'honneur.
- 12 h 45, repas de l'amitié au restaurant « Le Castelet » à Ruaudin (7 km du Mans). Prix : 150 F tout compris (apéritif, vin, café, liqueur).

#### Inscriptions à :

- Maurice CHA-PRON, 41, rue Henri Barbin, 72000 Le Mans.
- Emile OPPOR-TUNE, 66, rue Béranger, 72000 Le Mans.
- Danièle RAYNAL, 16, rue Jacques Millet, 72000 Le Mans.

Joindre votre règlement à votre inscription, sans oublier d'indiquer votre numéro de Stalag ou d'Oflag. Les chèques devront être libellés à l'ordre des Amicales de Camps de la Sarthe.

Date limite d'inscription : 2 mars 1997.

# **UNAC Alpes-Maritimes**

# Programme 1997

- 20 mars
  - 22 mai
  - 9 octobre
  - 4 décembre

D'ores et déjà notez ces dates pour de nouvelles et fraternelles retrouvailles.

# Bonne année

Le Président, les membres du Conseil d'Administration de l'U.N.A.C. adressent aux veuves, aux amies, aux camarades de toutes les Amicales leurs vœux pour 1997. Surtout meilleure santé possible, en particulier à celles et ceux qui souffrent. Que cette nouvelle année soit favorable à toutes et à tous. Profonde et affectueuse amitié.

# Communiqué de la F.N.C.P.G.-C.A.T.M.

Objet : Actualité

Faut-il croire au Père Noël?

Deux informations d'importance viennent de nous parvenir en cette veille de Noël concernant d'une part les Institutions du Monde Combattant et d'autre part la situation des anciens combattants en Afrique du Nord.

# 1. — LES INSTITUTIONS DU MONDE COMBATTANT

Par lettre du 20 décembre adressée à notre Président Pierre MARTI, Ministre de la Fonction Publique, de la Réforme de l'Etat et de la Décentralisation vient de nous faire connaître que du résultat des investigations des Préfets, « il leur est apparu éminemment souhaitable que les services déconcentrés du Ministère des Anciens Combattants aussi bien que l'Office National des Anciens Combattants demeurent bien identifiés dans leur organisation actuelle qui a démontré les preuves de son activité efficace auprès des anciens combattants de toutes les générations ».

Le Ministre poursuit : « Je tiens donc à vous rassurer et à vous confirmer qu'il n'est pas question d'intégrer ces services déconcentrés de l'Etat dans une grande direction départementale de la solidarité ».

Cette correspondance est, sans nul doute, plus claire et plus affirmative que les précédentes reçues de diverses origines mais néanmoins, nous devons continuer à nous montrer particulièrement vigilants.

# 2. — SITUATION DES ANCIENS COMBATTANTS EN AFRIQUE DU NORD

L'accord du 23 décembre 1996 des partenaires sociaux à propos des régimes complémentaires de retraite permet en son article 2 aux anciens combattants d'Afrique du Nord relevant de l'Allocation de Préparation à la Retraite (A.P.R.) d'être bénéficiaires du présent accord définissant les conditions dans lesquelles sont adoptées, dans les régimes complémentaires relevant de l'A.G.I.R.C. et de l'A.R.R.C.O. les dispositions de l'ordonnance N° 82-270 du 26 mars 1982 relative à l'abaissement de l'âge de la retraite et de la loi N° 88-16 du 5 janvier 1988 relative à la retraite progressive.

Cela signifie, en clair, que l'abattement de 22 % qui était applicable aux bénéficiaires de l'A.P.R. qui ne pouvaient justifier d'être inscrits à l'A.N.P.E. comme demandeurs d'emploi depuis au moins six mois est abrogé.

C'est donc une heureuse nouvelle qui est le fruit de l'action conduite par les Organisations représentatives des anciens d'A.F.N., dont la F.N.C.P.G.-C.A.T.M., agissant dans le cadre du Front Uni.

Jacques GOUJAT, Premier Vice-Président.



# **Bretagne Grand Ouest**

# JOSSELIN 1997 LE JEUDI 12 JUIN 1997

#### PROGRAMME DE LA JOURNEE

- 9 heures : Rassemblement, place de la Mairie.
- 9 heures 45 : Messe à la Basilique.
- 10 heures 30 : Défilé et dépôt de gerbe au monument aux Morts.
- 11 heures 15 : Salle Saint Jacques, vin d'honneur offert par la municipalité.
- 13 heures : Banquet de l'Amitié à l'Hôtel-Restaurant de l'Oust, route de Pontivy.

Comme pour les précédentes retrouvailles le Relais de l'Oust dans un cadre champêtre nous accueillera dans sa superbe salle insonorisée et son menu gastronomique, où nous retrouverons dans nos assiettes la qualité et la quantité, ce qui n'est pas le cas dans tous ces rassemblement - et voici le menu : Plateau de fruits de mer - Poulet rôti au cidre, sprécialité de l'Oust, Garnitures de légumes, salade aux noix, plateau de fromages, nid d'abeille avec son coulis de fruits.

Vins : Muscadet, Côte du Roussillon à volonté, café. Les plats sont repassés, même les fruits de mer.

#### **BULLETIN D'INSCRIPTION**

A adresser avant le jeudi 5 juin 1997 à Lucien TUAL 10 Boulevard de la Liberté, 35220 Chateaubourg Tèl : 02.99.62.31.18.

		présents à nos réunic
Nom:		suelles, à rester che
	résidentATT	
	Télenjatjang	présents se soient c
Nombre de	participants : X pa	ar 175 F=F
	(Paiement par CC ou	
Α	reux. //uvergessable s si	1997
au sujet de la d nicales, on po	Signature	en ce moment et aux endeuillées récemn
suggérer de n	ilent, par Partion d'Au IAN Pré- <sub>ne</sub> rait peur-être DUVAU-, sembler les	es décès de P. DEM
	des Stato dins m dans d	CHEL et du doyen
HD9ffris exember	Renseignements	ags: rappe perex
	ean BOYER, 24 boulev 40280 Saint-Pierre du	
	Téléphone : 05.58.75.6	
	Pour retenir les chamb s de l'Oust, Bocneuf l	ores : not aniom uo
neiai	56120 Le Rouvray	

#### **SION 1997**

Téléphone: 02 97 75 03 06 - Fax: 02 97 22 37 39

Notre annuel grand rassemblement des départements de l'Est se tiendra le

#### **MARDI 9 SEPTEMBRE 1997**

Notez déjà cette date pour revivre une nouvelle sympathique et fraternelle journée d'amitié.

# UNAC - NORD

A tous les gars et les familles du Nord, meilleurs vœux pour 1997. Santé, surtout à toutes et à tous.

Fraternelles amitiés.

André CONFLANT.

# UNAC - NORD - PAS-DE-CALAIS

Compte rendu de la réunion du 6 janvier 1997



Etaient présents : CON-FLANT A., III - DERUYTER Ch., VI - HESPEL G., XI -VANMOERBEKE P., II - VAN-DEN DRIESSCHE P., II D -CAPEL R., VIII — GHES-QUIERE J., II D - BUISINE L., XI A - RANSON J., III.

Etaient excusés : BOUDRY P. - MEHAY Paulette - LORI-DAN L. - MATTON Ch. - HES-PEEL Louise.

Les rigueurs de l'hiver ont contraint certains de nos camarades habituellement présents à nos réunions mensuelles, à rester chez eux. A 15 heures, la réunion est ouverte par notre Président A. CONFLANT, après que les présents se soient congratulés à l'occasion de cette nouvelle année ; le leitmotiv étant pour tous : la santé. A notre âge, c'est le bien le plus précieux. Nous pensons à tous nos camarades qui souffrent en ce moment et aux familles endeuillées récemment par les décès de P. DEMAN, Président des II, de DUVAU-CHEL et du doyen des Stalags: l'abbé DELESALLE.

A nos malades, nous adressons nos vœux de prompt rétablissement, pour les uns, ou de guérison à plus ou moins longue échéance pour les autres, en souffrant le moins possible.

Notre trésorier nous renseigne sur l'état de la trésorerie et rappelle qu'il est urgent de lui faire parvenir les cotisations d'Amicale (100 F) encore en activité et, pour recevoir les C.R. (40 F) des réunions, à son adresse : Ch. DERUYTER, 24, avenue du 8 Mai 1945, 59130 Lambersart. On fera le point le 3 février prochain.

Le prochain repas aura lieu le 18 février 1997 au « Meunier » vers 12 h 30. Dites-le autour de vous et venez nombreux car nous n'avons pu envoyer de convocations individuelles.

Adressez votre chèque : 130 F par personne à : CON-FLANT A., 36, rue du Bois, 59800 Lille.

# ATTENTION

Un changement est apporté pour la date du repas des XI : ce sera le 25 mars et non le 18 comme initialement prévu.

Toujours au sujet de la disparition d'Amicales, on pourrait peut-être suggérer de rassembler les Stalags « orphelins » dans une même Association ? une idée à méditer.

La prochaine réunion aura lieu le lundi 3 février 1997 au « Meunier » à 15 heures.

J. RANSON.



# L'AVENIR DE NOS AMICALES

Malgré nous, le temps passe...

En 1945 dans l'euphorie de la liberté retrouvée, chacun a regagné son chez soi.

Mais, nous ne pouvions oublier ces cinq années passées ensemble et la profonde amitié qui en était née.

C'est ainsi que furent créés les Groupements d'anciens prisonniers et notamment les Amicales de Camps (Oflags et Stalags) qui, mieux que les organisations locales regroupaient ceux qui avaient vécu et souffert ensemble.

Les dispositions de la loi du 1er juillet 1901 ont donc permis cette création et les statuts des Amicales et de l'UNAC ont été déposés suivant les règles, après élaboration et approbation en Assemblées Générales constitutives. Ceux-ci toujours respectés, ont été appliqués, lors des modifications de fonctionnement, de Bureau, de siège social, etc.

Mais, les sociétés, comme les hommes, ont une fin et des articles de nos statuts prévoient la dissolution de nos Amicales.

En octobre 1998 notre bail de la rue de Londres arrive à expiration.

Physiquement, il ne peut être question de déménagement pour nos Amicales, les raisons vous les connaissez : vieillissement général, absence de relève des cadres dirigeants.

La majorité de nos Amicales devront se dissoudre, d'autres ayant encore une équipe dirigeante structurée continueront de différentes façons.

Au cours de 1997, mais surtout au début de 1998, des dispositions seront communiquées par chacune de nos Amicales et les décisions de chacune portées en temps voulu par vos journaux ou circulaires.

1998 sera un véritable crève-cœur pour vos dirigeants mais aussi, nous le savons, pour tous nos camarades et toutes nos amies.

Cependant terminons la tête haute, soyons tous fiers de ce qui a été réalisé, bénévolement avec tant de dévouement, au cours de ce demi-siècle, oui, soyons-en heureux.

M. SIMONNEAU. Président de l'U.N.A.C.

# Souvenirs de Montpellier

# LE PETIT TRAIN DE PALAVAS

Il avait triste mine, le mécanicien En voyant sa machine se rouiller dans un coin Avec son regard tendre et son air affligé On pouvait comprendre qu'il revoyait Le petit train de Palavas Qui allait de la mer au Clapas Il partait dans le clair matin En suivant son petit chemin C'était le petit train des copains Il s'en allait sous le ciel bleu En emportant ces gens heureux Qui allaient passer la journée Sur les plages ensoleillées De notre Méditerranée De gare en gare, cahin caha Son tintamarre était la joie.

Le petit train de Palavas

Qui allait de la mer au Clapas

Et quand on l'entendait siffler

Tout le monde le saluait

C'était le train de l'amitié

C'était un beau voyage qu'on faisait tous les jours

Voyage sans bagage, plein de joie et d'amour

C'était la chansonnette des petits wagons verts

Qui partaient en goguette, en dansant vers la mer.

Le petit train de Palavas

Qui allait de la mer au Clapas

Avec les gens qui s'entassaient

Sur les plate-formes, le marchepied

C'était le train de la gaîté

Quand arrivait une montée, il commençait à s'essouffler

Et les rires des voyageurs lui redonnaient du baume au cœur

Il repartait à toute vapeur

Que serait-ce si l'on contait?

Que d'amourettes s'y sont passées.

Le petit train de Palavas

Qui maintenant est à la casse
Si on ne le voit plus passer
On a toujours une pensée
Pour ce petit train du temps passé
Le petit train de Palavas!...
Le petit train du temps passé!...

# L'AMOUR ET LA GEOGRAPHIE...

votre numéro de Siaiag | relevant de l'Allocation de

On sait déjà que dans l'Aisne (Laon), il y a un endroit bien Doubs (Besançon) près d'une partie Creuse (Guéret) qui quelquefois nous coûte Cher (Bourges).

Puis on admire la forme des seins qui Orne (Alençon) la poitrine de notre compagne, sachant bien que depuis longtemps elle les Aveyron (Rodez).

Sur son postérieur il vous suffit d'Allier (Moulins) le Bas-Rhin (Strasbourg) avec le Haut-Rhin (Colmar) et caresser cette partie bien douce et bien Gironde (Bordeaux)... C'est l'instant de la mise en Seine (Paris).

Alors... sur l'Eure (Evreux) il faut gagner la première Manche (Saint-Lô). Bien souvent c'est à ce moment que votre compagne fera entendre Savoie (Chambéry) et pas seulement pour adresser une Aude (Carcassonne) aux Dieux de l'Amour car il se peut qu'une nouvelle pulsion Vienne (Poitiers) sans crier Gard (Nîmes).

Pour gagner cette seconde manche... jusqu'à l'Aube (Troyes) il vous faut, sans être un Hérault (Montpellier) ne pas perdre le Nord (Lille)... En Somme (Amiens) il ne s'agit Pas-de-Calais (Arras).

# " LE LIEN " EDITION DE L'AMICALE DES STALAGS V B - X A B C

### COURRIER DE L'AMICALE

Par Robert VERBA

Avant tout. nous tenons à informer nos amis et amies que désormais nous avons un nouveau Président. Il s'agit du Docteur SALVA-GNIAC André, Stalag V B, 50, avenue Villeneuve-l'Etang, 78000 Versailles, que nous félicitons et remercions aussi pour sa grande générosité.

Nous renouvelons nos remerciements pour leur fidélité, leurs vœux et leurs dons à :

- AUVILLE Léon, 10150 Pont Sainte-Marie.
- BALASSA André, 95320 Saint-Leu-la-Forêt.
- BARBE LABARTHE, 64130 Mauléon Soulé.
- BAURON Lucien, 71190 Etang-sur-Arroux.
- BEGOG Jean-François,29810 Breles.
- BIGLIA Armand, 26790 Tulette.
- BIONDI Raphaël, 92600 Asnières.
- BLANDIN Pierre, 35220 Châteaubourg, à qui nous adressons nos plus vives félicitations pour ses 50 années de mariage.
- Mme BLEY Elise, 67120 Molsheim.
- Mme BLOT Clémentine, 30500 Allègre, qui vient d'être arrière-grand-mère pour la cinquième fois. Nous souhaitons beaucoup de bonheur et longue vie au petit Julien ainsi qu'à sa grand mamy. Nos vœux sont qu'elle retrouve une bonne santé après son long séjour à l'hôpital. Elle nous prie de demander aux lecteurs du « Lien » si l'un d'entre eux serait intéressé pour l'achat d'une petite maison située dans un petit village à 10 km de Carcassonne.
- BOQUET Jean, 60890 Thury-en-Valois.
- BOUQUANT, 51490 Dontrien.
- BOURDEIX Marcel, 87000 Limoges.
- Mme BOURRONCLE Marcel, 47500 Monsempron. Avec l'espoir que votre offre pour Noël de notre livre « Guerre et Captivité » a bien plu à vos enfants.
- BOUVIER François, 74150 Lornay.
- BUVRON Jack, 06000 Nice.
- Mme CALMES Marguerite, 81300 Graulhet.
- Mme CARLIER Jules, 80200 Péronne.
- CHABERT André, 38200 Grenoble.
- CHABOT André, 85770 Vix.
- CHAREYON André, 07190 Saint-Pierreville.
- CHENEAU Albert, 44330 Mauzillon.
- CHERTIER Georges, 18570
   La Chapelle-Saint-Ursin. Avec nos félicitations pour ses noces d'or.
- CHIPAUX Edmond, 02840 Athies-sur-Laon, toujours aussi généreux.
- COCHOT René, 60260 La Morlaye.

Les anciens d'Ulm - Danube Sous l'Ormeau

Lucien VIALARD est heureux à l'occasion de la nouvelle année de présenter tous ses vœux aux anciens d'Ulm.

- GODEMERT Marcel, 28130
   Maintenon.
- COLOMB Roger, 45760 Boigny-sur-Bionne.
- Mme CREUSOT Jean, 88120
   Vagney.
- CORBREJAUD Henri, 85330 Noirmoutier-en-lle.
- L'abbé GRUGNOLA Gabriel, 88200 Remiremont, nous envoie ses meilleurs vœux avec un joli poème :

Après les belles fêtes de Noël Voici qu'arrive une année nouvelle

C'est l'occasion habituelle Des souhaits amicaux... Fraternels...

C'est pourquoi... un certain Gabriel

Vous redit, c'est bien naturel Ses meilleurs et bons vœux rituels :

Santé... Moral... A vous, amis fidèles.

Gaby CRUGNOLA, Rimailleur occasionnel.

- DANTIN R., 71200 Saint-Sernin-du-Bois. Deux fois merci.— DEL BROCA Jean, 75018
- Paris.

   DELIE Raymond, 45310
- Patay.

   DEMANNY Georges, 67110
- Niederbronn-les-Bains.

   Mme DEMONGEOT
- Suzanne, 86100 Châtellerault.

   Mme DESSARD Jean, 69300
- DENEUVILLE Noël, 59830 Cysoing.
- DEVILLERS Pierre, 80240
   Roisel.
- DIDIER Paul, 70440 Servance.
- DIDIER Robert, 52200
  Champigny-les-Langres. Avec nos souhaits que tes jambes t'obéissent
- à nouveau.— Mme DILLENSIGER Agnès,54136 Bouxières-aux-Dames.
- Mme DINE Lucette, 88630
  Midrevaux.
- DROUET Albert, 72000 Le Mans.
- ETIENNE Maurice, 51470 Saint-Memmie.
- EVEN Gabriel, 06500 Menton.— Mme FAURE Jacqueline,
- 33501 Libourne.

   Mme FERRANT Gaston,
- 89190 Flacy.

   Mme FEVRE René, 88000
- Epinal.

   Mme FLEURY Louise, 51140
  Prouilly.
- Mme FORNET Lucienne,
   45370 Cléry-Saint-André.

- FOURMONT Charles, 75020
   Paris.
- FRANC Jules, 56190 Muzillac. Bravo pour vos 50 années de mariage.
- Mme FRANTZ Jeanne, 54860
   Haucourt-Saint-Charles.
- FREMY VARINET René, 51510 Matouques.
- Mme FROUMENTIN Julien, 76190 Yvetot.
- GAUBERT René, 78210 Saint-Cyr-l'Ecole.
- GAUTHIER Raymond, 88220Urimenil.— Mme GAUVIN Lucrèce, 18100
- Vierzon.

   De GAYFFIER Guillaume,
- 02240 Ribemont.

   Mme GEHEL Robert, 86100
- Châtellerault.

   GERARD Félix, 44260
- GILLES Fernand, 1370 Zétrud
  Lumay (Relaigue)
- Lumay (Belgique).

   GOBILLARD Roger, 51460
- Châlons-en-Champagne.

   GRANIER Jules, 30000
- GRILLON Raymond, 33120 Arcachon.
- Mme GUENIER Etiennette,
   28500 Vernouillet.
- GUEPET Robert, 71100 Chalon-sur-Saône.
- GUIGNON Jacques, 79000 Niort. Tout à fait d'accord avec lui qui nous écrit : « Les années passent... La santé s'en va... Le moral reste... Il faut continuer le plus longtemps possible... ».
- Mme GUINCHARD Henri, 39300 Le Moutoux.

## « TAULARD »

L'abondance du « Courrier de l'Amicale » du début de l'année nous oblige à reporter la suite du roman d'André BERSET au mois prochain.

# SOLUTION DES MOTS CROISES

Horizontalement. — I. Amoureuse. - II. Réfracter. - III. Enfila - Ré . - IV. Ote - Erras. - V. Mène - Tes. - VI. Eusse. - VII. Tsé - Pilet. - VIII. Réévaluée. - IX. Essartées.

Verticalement. — 1. Aéromètre. - 2. Menteuse. - 3. Offensées. - 4. Uri - Es - Va. - 5. Rale - Epar. - 6. Ecart - Ilt. - 7. Ut - Réélue. - 8. Seras - Eee. - 9. Eres - Otes.

# CARNET NOIR

C'est toujours avec énormément de peine que nous avons à vous apprendre les décès de nos chers amis :

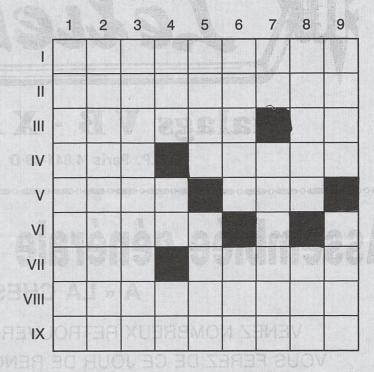
- GOBET Paul, 21430 Manlay, survenu le 1<sup>er</sup> décembre 1996 alors que son épouse venait de rentrer de l'hôpital.
- DUVAL René, 95160 Montmorency, nous a quittés le 31 décembre 1996.
- MESSELIER Aimé, 59260
   Hellemmes, est décédé le 5 décembre 1996.
- PLANQUE Lucien, 94200 lvry-sur-Seine, est décédé dans la nuit du 18 décembre 1996 à l'âge de 92 ans. C'était un des grands piliers de notre Amicale, qui, il n'y a pas longtemps, avait perdu son épouse.

A toutes ces familles dans le deuil, nous adressons nos plus affectueuses condoléances.

PAGE 5

# MOTS CROISES

Par Robert VERBA



HORIZONTALEMENT. — I. Elle ne pense qu'à lui. - II. Refuser toujours de se soumettre. - III. Passa un vêtement en vitesse - Note. - IV. S'il est poli il le fait avec son couvre chef dans une rencontre - Divaguas. - V. Conduit - Adjectif possessif. - VI. Du verbe avoir. - VII. Endort à moitié - Canard sauvage à queue pointue. - VIII. Revalorisé. - IX. Après déboisement, les broussailles l'ont été.

VERTICALEMENT. — 1. Sert à déterminer la densité des liquides. - 2. Elles ne disent pas la vérité. - 3. Blessées dans leur dignité. - 4. Canton suisse - Du verbe être - Précédé de ça, c'est bien. - 5. Agonise - Barre. - 6. Le grand est souvent fait par une danseuse - Un lit en désordre. - 7. Note - Est passée une fois de plus par les urnes. - 8. Du verbe être - Voyelles. - 9. Longs temps - Enlèves un poids de la poitrine.

### ETRE HEUREUX

Poème d'André BERSET (1996)

Etre heureux, voyez-vous, n'est pas très difficile. Il suffit, avant tout, d'apprécier son prochain. Posséder la santé, ne pas être indocile, Dire, aux gens, leur vrai nom, mais pas « Chose » ou « Machin ».

Pour être heureux, il faut beaucoup chérir sa terre. Celle de sa jeunesse, et se dire toujours Que, parcourant le monde, il n'est d'autre parterre Plus ioli que celui qui vous donna le iour. Le bonheur, ce n'est pas la futile jouissance. Un spectacle inutile, une danse, un repas, Lever dix fois le coude, aduler la puissance, Plus tout ce que je pense et que je ne dis pas. Non, être heureux, j'estime est à notre portée, Sans recherche sordide et sans complications : Aimer les siens, d'abord, dont la vie est gâtée S'ils ne trouvent, en vous, un peu de compassion. Etre heureux, c'est savoir accomplir une tâche Sans critiquer le chef, le client, le patron. C'est ne pas le bâcler, de manière un peu lâche, Et se croire un malin, quand on est qu'un poltron. Etre heureux c'est, surtout, faire l'effort de l'être Dans les moments où l'on se croit abandonné. Les anciens prisonniers s'en souviennent peut-être, Eux, qui riaient quand même, en des temps surannés... Etre heureux, ce n'est pas hurler avec la foule. Mais, plutôt, je le crois, se sentir valeureux D'avoir su résister à toute cette houle, Et, conservant son moi, s'en trouver très... heureux.

# Champagne LECLERE

(Fils de A. LECLERE ex-P.G. V B)

Manipulant

Chaumuzy — 51170 Fismes — Livraison à domicile Demandez les prix.



# LE COIN DU SOURIRE

Par Robert VERBA

L'autre jour je rencontrais mon ami Paul, ancien camarade de captivité, que je n'avais pas revu depuis plusieurs mois.

 Bonjour Paulo, comment ça va ? Dis donc, tu n'as pas bonne mine.

 Bonjour mon vieux, je suis content de te revoir, quant à ma mine, elle correspond à mes ennuis.

- Qu'est-ce qui ne va pas Paulo ?

— Et bien j'en ai assez. Il s'agit de mon épouse. Elle n'arrête pas de faire tous les bistrots du quartier !

— Ah bon ; je n'aurais jamais cru que ta femme puisse boire comme

- Ah! non. Ma femme ne boit pas... Elle me cherche.

# Assemblée générale annuelle le JEUDI 20 MARS 1997

A « LA CHESNAIE DU ROY » A VINCENNES

VENEZ NOMBREUX RETROUVER VOS CAMARADES D'HIER ET VOS AMIS D'AUJOURD'HUI VOUS FEREZ DE CE JOUR DE RENCONTRE UN GRAND MOMENT D'AMITIÉ ET DE FRATERNITÉ

A 10 HEURES

#### ASSEMBLÉE GÉNÉRALE

à « La Chesnaie du Roy », route de la Pyramide, Bois de Vincennes (Les Floralies) - Paris Métro : Château de Vincennes

## ORDRE DU JOUR :

- Approbation des P.V. des Assemblées Générales ordinaire et extraordinaire du 28 mars 1996.
- Rapport moral.
- Rapport financier.
- Rapport des Commissaires aux Comptes.
- Renouvellement partiel du Bureau.
- Questions diverses.

P.-S. — Nous vous prions de vous inscrire rapidement afin que nous puissions prévoir à l'avance le nombre de tables.

Nous souhaitons et espérons que nos amis et amies des Stalags V A - V C se joindront à nous pour participer à ce banquet suivi d'un grand bal animé par un très bon orchestre.

# Assemblée Générale du 20 mars 1997

### POUVOIR

Membre de l'Amicale V B - X A B C, donne par les présentes pouvoir à

également membre actif de l'Association, de me représenter à l'Assemblée du 20 mars 1997. En conséquence, prendre part en mon nom à tous votes relatifs à l'élection du Conseil d'Administration ou pour tout autre motif, prendre toute décision qu'il jugera utile pour l'exécution du présent mandat, notamment de substituer dans l'accomplissement des présentes quiconque il avisera ; en un mot, faire tant par lui-même que par mandataire, s'il y a lieu, tout ce qui sera utile et nécessaire. En foi de quoi, je promets à l'avance aveu et ratification.

Signature, précédée des mots : « Bon pour pouvoir » :

Chaumuzy 51170 Fismes - Livra

A 13 HEURES

## BANQUET

MENU

Kir

Salade landaise (Gésiers et magrets confits)

Escalope de saumon braisée au champagne

Escalopines de veau à la ciboulette

Légumes de saison

Plateau de fromages

Tulipe des tropiques

Café

### é anove avor Vins nied

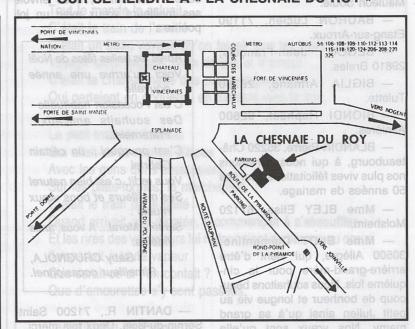
Muscadet de Sèvres et Maine Magnum de Côtes-du-Rhône Crozes Hermitage Champagne

PRIX NET: 250 F

## « LE LIEN »

Directeur : P. BAROZZI Commission Paritaire N° 785-73 Cotisation annuelle donnant droit à l'abonnement au journal : 70 F

Imprim' Villers - Claude Adam 4 bis, rue Nobel, 75018 Paris Tél. : 46 06 17 06 - Fax : 42 54 42 80 POUR SE RENDRE A « LA CHESNAIE DU ROY »



Un autobus dessert « La Chesnaie du Roy ».

Par le métro, sortir « Château de Vincennes ». Côté autobus : Ligne n° 112, direction Saint-Maur. Descendre station « Léo Lagrange ». Deux stations et revenir sur ses pas pour « La Chesnaie du Roy ».

## BULLETIN D'INSCRIPTION

A adresser avant le MARDI 11 MARS 1997 au siège de l'Amicale des Stalags V B - X A B C, 46, rue de Londres, 75008 Paris

# ASSEMBLÉE GÉNÉRALE DU 20 MARS 1997 A « LA CHESNAIE DU ROY » A VINCENNES

	Prénom stalut.931.940.97M.
	a regisser company (modernsormer) a regisser company (modernsormer)
ser cette pertie blen dianeM	et blen Gironde (Bordeaeldone n Guitre Vien debna TOBAHO
	X 250 F = F
	que bancaire ou C.C.P.)

Pour pagner Signature : Signature XUASIHO

A.A. TVARIETT AMM... le .00000. A.T. 1997